



**CONSULAT  
GÉNÉRAL  
DE FRANCE  
À THESSALONIQUE**

*Liberté  
Égalité  
Fraternité*

**Institut français  
de  
Thessalonique**

**ift.gr**



ΝΕΟ ΤΑΧΥΡΡΥΘΜΟ  
ΤΜΗΜΑ ΑΡΧΑΡΙΩΝ  
ΤΡΙΑ ΕΠΙΠΕΔΑ  
ΣΕ ΜΙΑ ΧΡΟΝΙΑ  
Α1, Α2, Β1



INSTITUT  
FRANÇAIS  
DE THESSALONIQUE  
ΓΑΛΛΙΚΟ  
ΙΝΣΤΙΤΟΥΤΟ  
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗΣ



ΓΑΛΛΙΚΑ  
ΓΙΑ ΤΟΥΡΙΣΤΙΚΑ  
ΕΠΑΓΓΕΛΜΑΤΑ



## Νέο τμήμα C2

Διαδικτυακά

Εύκολα &  
με ασφάλεια

Εξειδικευμένο  
προσωπικό

Γαλλόφωνοι  
καθηγητές

Πιστοποιημένοι  
εξεταστές DELF-DALF



## Οι εγγραφές ξεκίνησαν

 2310 867756

 [cours@ift.gr](mailto:cours@ift.gr)

👉 Προετοιμαστείτε για το πτυχίο C2 με τους καθηγητές μας που θα σας εκπαιδεύσουν στη **σύνθεση δομημένου γραπτού λόγου** και θα σας δώσουν τα κλειδιά για **ποιοτικές προφορικές παρουσιάσεις**.

Η αξιολόγηση των παρακάτω **τεσσάρων δεξιοτήτων** (κατανόηση προφορικού και γραπτού λόγου, παραγωγή προφορικού και γραπτού λόγου) πραγματοποιείται σε δύο δοκιμασίες.

[✓] 150 ώρες

[✓] Διάρκεια: ένα έτος

[✓] Πέμπτη & Παρασκευή

Επικοινωνήστε μαζί μας!  
**Υπηρεσία Μαθημάτων & Σπουδών:**

[📞] 2310 867756 |

[✉] [cours@ift.gr](mailto:cours@ift.gr)

Υποδοχή κοινού:

👉 Préparez-vous pour la certification C2 avec nos professeur.e.s qui vous entraîneront à la synthèse écrite **de façon rigoureuse** et vous donneront **les clés pour élaborer des rédactions** et des **présentations orales de qualité**.

L'évaluation des **4 compétences** (compréhension orale, compréhension écrite, expression orale, expression écrite) est regroupée en seulement deux épreuves.

[✓] Formation en 150h

[✓] Cours répartis sur un an

[✓] Jeudi & vendredi

Contactez-nous!

**Service des cours & études :**

[📞] 2310 867756

| ✉ : [cours@ift.gr](mailto:cours@ift.gr)

Δευτέρα-Παρασκευή, 10:00-15:00

Accueil du public : du lundi au  
vendredi de 10h00 à 15h00

## ΣΥΝΕΡΓΑΣΙΕΣ PARTENARIATS

### GR 2η Διοργάνωση του Διαγωνισμού Ορθογραφίας της πόλης Λαβάλ FR 2<sup>e</sup> édition de la Dictée lavalloise

 Εγγραφές έως τις 5  
Δεκεμβρίου

Ο «Διαγωνισμός Ορθογραφίας της πόλης Λαβάλ» αποτελεί θεσμό που καθιερώθηκε εδώ και δεκαπέντε χρόνια στο πλαίσιο συνεργασιών μεταξύ της πόλης Λαβάλ (Γαλλία) και των αδελφοποιημένων της πόλεων: Λαβάλ (Κεμπέκ), Garango (Μπουρκίνα-Φάσο), Suceava (Ρουμανία), Lovetch (Βουλγαρία)

 Inscriptions jusqu'au 5  
décembre

La « Dictée lavalloise » est un concours d'orthographe institué il y a plus de quinze ans dans le cadre des partenariats entre la ville de Laval (France) et les villes avec lesquelles elle est jumelée : Laval (Québec), Garango (Burkina Faso), Suceava (Roumanie), Lovech (Bulgarie) et Polygyros, de l'Unité régionale de Chalcidique.

και του Δήμου Πολυγύρου Χαλκιδικής.

Τον διαγωνισμό διοργανώνει διαδικτυακά για **δεύτερη συνεχή χρονιά** το **ΓΕΛ Πολυγύρου** υπό την αιγίδα της **Περιφερειακής Ενότητας Χαλκιδικής** στο πλαίσιο του πρωτοκόλλου συνεργασίας που έχουν συνυπογράψει οι δυο πόλεις με τη συνεργασία του **Γαλλικού Ινστιτούτου Θεσσαλονίκης**, της Επιτροπής Αδελφοποίησης Laval-Hellas και του **Τμήματος Γαλλικής Γλώσσας και Φιλολογίας του Α.Π.Θ.**

Από φέτος, ο διαγωνισμός πραγματοποιείται σε **πανελλήνιο επίπεδο** και απευθύνεται σε **μαθητές-μαθήτριες των τάξεων γ' Γυμνασίου και όλων των τάξεων του Λυκείου**. Θα απονεμηθούν βραβεία στους τρεις καλύτερους συμμετέχοντες από τον Πρόεδρο του Συλλόγου "Λαβάλ-Ελλάς".

Εγγραφές έως τις **5 Δεκεμβρίου** στον παρακάτω [σύνδεσμο](#).

- **Ημερομηνία διεξαγωγής του διαγωνισμού: 13 Δεκεμβρίου 2021**

Cet hiver, le **lycée de Polygyros** organise, pour la **deuxième année consécutive**, l'édition numérique de la Dictée lavalloise, dans le cadre de l'accord de coopération entre l'**Unité régionale de Chalcidique** (Grèce) et la ville de Laval (France), et avec le soutien de l'**Institut français de Thessalonique** et du **département de Langue et de littérature françaises** de l'**université Aristote**.

Cette année, le **concours devient national** et s'adresse **aux élèves du secondaire grec souhaitant y participer**. Un prix sera remis aux trois meilleurs participants par le président de l'association Laval-Grèce.

Inscriptions en ligne ouvertes **jusqu'au 5 décembre** via ce [lien](#).

- **Date du concours : 13 décembre 2021**

GR «Διεθνής Ημέρα Καθηγητή Γαλλικής Γλώσσας»  
FR « Le Jour du prof de français »

 25 Νοεμβρίου 2021

Οι **καθηγητές γαλλικών** έχουν πλέον τη δική τους «**Διεθνή Ημέρα Καθηγητή Γαλλικής Γλώσσας**» που καθιερώθηκε εδώ και δύο χρόνια με σκοπό να αναδειχθεί το επάγγελμα του καθηγητή της γαλλικής γλώσσας μέσω δραστηριοτήτων και εκδηλώσεων.

**Θεματική 2021:**

«Και μετά τον Covid 19;»

Το πρόγραμμα θα ανακοινωθεί σύντομα.

**Διοργανωτές:**

Γαλλικό Ινστιτούτο Ελλάδος, Γαλλικό Ινστιτούτο Θεσσαλονίκης, Σύνδεσμος Καθηγητών Γαλλικής Γλώσσας Πανεπιστημιακής Εκπαίδευσης, Σύλλογος Καθηγητών Γαλλικής Γλώσσας & Φιλολογίας Πτυχιούχων Πανεπιστημίου, Πανελλήνιος Σύλλογος

 25 novembre 2021

Les **professeurs de français** ont maintenant aussi leur journée, « **Le Jour du prof de français** », mis en place il y a **deux ans** pour valoriser le métier d'enseignant de français au travers d'**événements et d'activités**.

**Thématique 2021 :**

« Covid 19. Et après ? ». Le programme vous sera communiqué très prochainement.

**Organisateurs :**

Institut français de Grèce, Institut français de Thessalonique, Association des Professeurs de Langue et de Littérature Françaises Diplômés des Universités (A.P.L.F. – D.U. Thessalonique – Grèce), Association des Professeurs de Français de Formation Universitaire (Aplf-FU), Association Panhellénique des Professeurs de Langue et de Littérature

Καθηγητών Γαλλικής Γλώσσας &  
Φιλολογίας Αποφοίτων Πανεπιστημίου

Σε συνεργασία με τους συντονιστές  
εκπαιδευτικού έργου γαλλικής  
γλώσσας

Françaises Diplômés Universitaires  
(PA.SY.KA.GA.)

En collaboration avec les  
coordinateurs pédagogiques pour le  
français

**GR Το Γαλλικό Ινστιτούτο στην 18η Διεθνή Έκθεση Βιβλίου Θεσ/νίκης**  
**FR Présence de l'Institut français**  
**au 18<sup>e</sup> Salon international du livre de Thessalonique**

 **25-28 Νοεμβρίου 2021**

Στο πλαίσιο της **18ης Διεθνούς Έκθεσης Βιβλίου Θεσσαλονίκης** που επιστρέφει **υβριδικά - στον φυσικό της χώρο και διαδικτυακά** - από τις 25 έως τις 28 Νοεμβρίου, το Γαλλικό Ινστιτούτο Θεσσαλονίκης θα σας προσφέρει ένα πλούσιο πρόγραμμα εκδηλώσεων προβάλλοντας τη γαλλική και τη

 **25-28 novembre 2021**

Dans le cadre du **18<sup>e</sup> Salon international du Livre de Thessalonique** qui fait son retour **en hybride - à la fois en présentiel et en ligne** -, du 25 au 28 novembre prochain, l'Institut français de Thessalonique vous proposera un **programme varié** rendant hommage à la



γαλλόφωνη λογοτεχνία. Κατά τη διάρκεια της έκθεσης, θα πραγματοποιήσουμε και την 3η διοργάνωση του Βραβείου Γκονκούρ της Ελλάδας.

*Το πρόγραμμα των εκδηλώσεων θα γνωστοποιηθεί εγκαίρως.*

*Σε συνεργασία με το Γαλλικό Ινστιτούτο Ελλάδας.*

littérature française et francophone.

Nous lancerons à cette occasion la 3<sup>e</sup> édition du **Choix Goncourt de la Grèce**.

*Programme à venir.*

*En collaboration avec l'Institut français de Grèce.*

**GR Το αγαπημένο γαλλικό/γαλλόφωνο τραγούδι του Γενικού Προξενείου, του Γαλλικού Ινστιτούτου και του Γαλλικού Σχολείου Θεσσαλονίκης στους 9,58**

**FR La chanson française/francophone préférée d'un membre de l'équipe du Consulat général, de l'Institut français ou de l'École française de Thessalonique sur les ondes 9,58 FM**

 **Δευτέρα | lundi, 15:00-16:00**

**Κάθε**

**Δευτέρα στις 16:30 η ραδιοφωνική εκπομπή *Όμορφη πόλη à la française* στους 9,58 της ERT3 που επιμελείται και παρουσιάζει η Πία Μπακογιώργου, σας παρουσιάζει το αγαπημένο**

**Chaque lundi, de 15h à 16h, l'émission radiophonique *Omorfi poli à la française*, conçue et animée par Pia Bakogiorgou, sur 9,58 FM (la radio nationale ERT3) vous propose la chanson**

γαλλικό/γαλλόφωνο τραγούδι του Γενικού Προξενείου, του Γαλλικού Ινστιτούτου και του Γαλλικού Σχολείου Θεσσαλονίκης.

Πατήστε [εδώ](#) για τον σύνδεσμο της εκπομπής και για τον σύνδεσμο των ηχογραφημένων εκπομπών [εδώ](#)

**préférée** d'un membre de l'équipe du Consulat général, de l'Institut français ou de l'École française de Thessalonique.

Cliquez [ici](#) pour le lien web et pour le lien des émissions enregistrées [ici](#)

## ΤΟ ΑΦΙΕΡΩΜΑ ΤΟΥ ΜΗΝΑ À L'HONNEUR CE MOIS-CI

GR 62ο Διεθνές Φεστιβάλ Κινηματογράφου Θεσσαλονίκης  
FR 62<sup>e</sup> Festival international du film de Thessalonique

 4-14 Νοεμβρίου 2021

Ο κανόνας του παιχνιδιού (*La Règle du Jeu*, 1939) του Ζαν Ρενουάρ, από τις καλύτερες ταινίες όλων των εποχών, εμπνέει φέτος το 62ο Φεστιβάλ

 4-14 novembre 2021

*La Règle du Jeu* (1939), chef d'œuvre du célèbre réalisateur français Jean Renoir et référence incontournable pour les cinéphiles du monde

## Κινηματογράφου Θεσσαλονίκης.

Η ταινία θα προβληθεί κατά τη διάρκεια του φεστιβάλ και θα λειτουργήσει ως πυξίδα και πρώτη ύλη για την κεντρική, πρωτότυπη έκθεση της 62ης διοργάνωσης, η οποία τα τελευταία τέσσερα χρόνια βασιζόταν στις ταινίες του Διεθνούς Διαγωνιστικού. Η έκθεση θα πραγματοποιηθεί σε συνδιοργάνωση με το MOMus-Πειραματικό Κέντρο Τεχνών και θα εγκαινιαστεί στις **6 Νοεμβρίου στον πρώην Βρεφονηπιακό Σταθμό** (Προβλήτα Α΄, Λιμάνι).

Επίσημη έναρξη: Πέμπτη, 4 Νοεμβρίου με την προβολή της ταινίας *Το γεγονός* (που βασίζεται στο ομότιτλο βιβλίο της Ανί Ερνό) της Οντρέ Ντιγουάν (Χρυσός Λέοντας-Βενετία).

Βραδιά λήξης: Κυριακή, 14 Νοεμβρίου με την προβολή της γαλλικής ταινίας *Παρίσι, 13ο διαμέρισμα* (*Les Olympiades*) του Ζακ Οντιάρ.

Για περισσότερες πληροφορίες για το πρόγραμμα, τις συζητήσεις και τα εργαστήρια:

<https://www.filmfestival.gr/el/>

entier, inspirera le **62<sup>e</sup> Festival International du Film de Thessalonique.**

**Le film sera diffusé au cours du festival**, et servira également de boussole et de matière première à l'exposition principale prévue pendant la durée du FIFT. **L'exposition**, co-organisée par le MOMus-Centre d'art expérimental **sera inaugurée le 6 novembre dans l'espace de l'ancienne garderie à l'entrée du port.**

Ouverture officielle : jeudi 4 novembre avec la projection du film français *L'Événement* (adaptation du roman d'Annie Ernaux) d'Audray Diwan (Lion d'or au 78e Festival de la Mostra de Venise).

Soirée de clôture : dimanche 14 novembre avec la projection du film français *Les Olympiades* de Jacques Audiard.

Pour en savoir plus sur le programme, les conférences, les débats et les ateliers :

<https://www.filmfestival.gr/en/>

**ΣΑΣ ΠΡΟΤΕΙΝΟΥΜΕ  
ON VOUS PROPOSE**

**GR Έκθεση**

**Λεωνίδα, Ναπολέον, Μπότσαρης:**

**Η γλώσσα των συμβόλων**

**Τελλόγλειο Ίδρυμα Τεχνών Α.Π.Θ.**

**FR Exposition**

**Léonidas, Napoléon, Botzaris :**

**Le langage des symboles**

**Fondation Teloglion**

**✦ Έως τις 12 Ιανουαρίου  
2021**

Μια εξαιρετική έκθεση με  
αφορμή **δύο επετείους** - τα  
διακόσια χρόνια της Ελληνικής  
Επανάστασης και τα διακόσια από  
τον θάνατο του Ναπολέοντα -

**✦ Jusqu'au 12 janvier 2021**

Une magnifique exposition  
organisée à l'occasion  
d'un **double anniversaire** - le  
bicentaire de la Révolution  
grecque et le bicentaire de la mort  
de Napoléon - consacrée à **deux  
pays, la France et la Grèce**, et

αφιερωμένη σε **δύο χώρες** - τη Γαλλία και την Ελλάδα - και σε **τρεις σημαντικές προσωπικότητες**: τον Λεωνίδα, τον Ναπολέοντα και τον Μπότσαρη. Η έκθεση τελεί υπό την αιγίδα της Α.Ε. της Προέδρου της Ελληνικής Δημοκρατίας και της Α.Ε. του Προέδρου της Γαλλικής Δημοκρατίας και αναδεικνύει τον **ρόλο των συμβόλων** στην πολιτική και στην **τέχνη**, την αξιοσημείωτη **επιρροή της Αρχαιότητας** στο φιλελληνικό **ρεύμα** και την **αναπαράσταση της Ελληνικής Επανάστασης**, μέσα από το **πρίσμα αυτών των τριών εμβληματικών προσωπικοτήτων**. Οι επισκέπτες θα έχουν την ευκαιρία να ανακαλύψουν πίνακες του **Ντελακρουά**, όπλα του ήρωα **Μπότσαρη**, μία ανέκδοτη επιστολή του **Ναπολέοντα** και άλλα αντικείμενα από τις συλλογές του **Μουσείου του Λούβρου**, του **musée de l'Armée** και του Ιδρύματος **Thiers-Dosne**.

### Πρακτικές πληροφορίες

- **Ωράριο λειτουργίας εκθεσιακού χώρου:** Τρίτη: 9.00-14.00, Τετάρτη: 9.00-14.00-17.00-21.00, Πέμπτη-Παρασκευή: 9.00-14.00, Σάββατο & Κυριακή: 10.00-18.00
- **Δευτέρα κλειστά**
- **Απαραίτητη η τηλεφωνική κράτηση στο 2310-247111 (στις**

à **trois personnalités majeures**, Léonidas, Napoléon et Botzaris. Placée sous le haut patronage de la Présidence de la République grecque et de la Présidence de la République française, l'exposition explore **le rôle politique des symboles issus de l'Antiquité** sur **le mouvement philhellénique** et dans les **représentations de la Révolution grecque**, par **le prisme de ces trois personnalités emblématiques**. Les visiteurs auront la chance d'y découvrir des tableaux de **Delacroix**, des armes du révolutionnaire **Botzaris**, une **lettre inédite de Napoléon** et d'autres objets de collection prêtés notamment par le **musée du Louvre**, le **musée de l'Armée à Paris** et la fondation **Thiers-Dosne**.

### Informations pratiques

- **Horaires :** mardi : 9h-14h, mercredi : 9h-14h et 17h-21h, jeudi-vendredi : 9h-14h, samedi-dimanche : 10h-18h
- **Fermé le lundi**
- **Réservation obligatoire au 2310-247111 (horaires de l'exposition)**

ώρες λειτουργίας του εκθεσιακού χώρου)

- Για περισσότερες πληροφορίες, δείτε [εδώ](#)

- Pour en savoir plus, cliquez [ici](#)

## GR Νέες εγκαταστάσεις στο Πάρκο της Γαλλίας

### FR De nouvelles installations pour le Parc de France

Το Γενικό Προξενείο της Γαλλίας και ο Δήμος Θεσσαλονίκης εγκαινίασαν την Πέμπτη 7 Οκτωβρίου νέες εγκαταστάσεις που τοποθετήθηκαν στο πάρκο της Γαλλίας, το οποίο βρίσκεται απέναντι από το Δημαρχείο. Οι εγκαταστάσεις που δημιουργήθηκαν από το Γενικό Προξενείο και το Γαλλικό Ινστιτούτο Θεσ/νίκης αποτελούνται από δύο σειρές πρωτότυπων πάνελ με θέμα τις ελληνογαλλικές σχέσεις και είναι προσβάσιμες στο ευρύ κοινό μέσω κωδικών QR, δηλαδή:  Τα «Chroniques της Πέμπτης», που δημοσιεύονται

Le Consulat général de France et la Mairie de Thessalonique ont inauguré, jeudi 7 octobre 2021, de nouvelles installations pour le Parc de France, situé entre la mairie et le front de mer. Créées par le Consulat général et l'Institut français de Thessalonique, elles consistent en deux séries d'animations originales sur le thème de la relation franco-grecque, accessibles au grand public à l'aide de QR codes :

Les « Chroniques du Jeudi », publiées depuis novembre 2020, grâce auxquelles les visiteurs pourront découvrir ou

από τον Νοέμβριο του 2020 και χάρη στα οποία οι επισκέπτες θα μπορέσουν να ανακαλύψουν ή να ξαναθυμηθούν σημαντικά ιστορικά γεγονότα, πρόσωπα αλλά και έθιμα που συνδέουν τη Γαλλία με τη Θεσσαλονίκη και τη Βόρεια Ελλάδα.

[✓] Ένα εκπαιδευτικό πρόγραμμα με τίτλο «Από τον Αίσωπο στον Λα Φονταίν» που περιλαμβάνει μια σειρά μύθων του Αισώπου και του Γάλλου μυθοποιού Ζαν ντε Λα Φονταίν, τους οποίους διαβάζουν δίγλωσσοι Έλληνες μαθητές. Σ' αυτό το εκπαιδευτικό πρόγραμμα συμμετείχαν μαθητές από περισσότερα από 100 σχολεία της Β. Ελλάδας με την υποστήριξη σαράντα εκπαιδευτικών γαλλικής γλώσσας.

Ακόμη, στον χώρο του πάρκου έχει τοποθετηθεί ένα παγκάκι-καθιστικό με φυτά και ενσωματωμένες θέσεις ποδηλάτου, με την υποστήριξη της αεροπορικής εταιρείας Air France και της Fraport Greece.

[📄] Δείτε εδώ τα [Chroniques](#) και τους [μύθους](#)

redécouvrir les grands événements, personnages et coutumes historiques qui lient la France à Thessalonique et au nord de la Grèce ;

[✓] Un projet éducatif intitulé « D'Ésope à La Fontaine », série de fables du poète grec Ésope et du moraliste français Jean de La Fontaine lues par des élèves grecs bilingues, qui a rassemblé les élèves de plus de cent écoles du nord de la Grèce, accompagnés d'une quarantaine de professeur.e.s de langue française.

Ces animations s'accompagnent de l'installation d'un **banc intégrant plantes et stationnement pour vélos**, avec le **soutien de la compagnie aérienne Air France et de Fraport Grèce**.

[📄] Découvrez ici les [Fables](#) et les [Chroniques](#)

# ΣΥΝΕΧΙΖΟΝΤΑΙ ET TOUJOURS

Μπορείτε να βρείτε τα  
Chroniques du jeudi στους  
ιστότοπούς μας:

- [Γενικό Προξενείο](#)
- [Γαλλικό Ινστιτούτο](#)
- [Γαλλικό Σχολείο](#)

Retrouvez les Chroniques du  
Jeudi sur nos sites :

- [Consulat général](#)
- [Institut français](#)
- [Ecole française](#)